



Опубликовано в ["Hellinger sciencia" Unabhängiges Magazin Ausgabe #02/07](#) . Оригинал предоставлен [Светланой и Алексеем Пескиными](#).

Перевод с немецкого Марины Травковой, январь 2008.

Использование материалов данного сайта разрешается только в некоммерческих целях, с обязательным указанием авторов, редакторов, переводчиков и активной ссылкой на www.constellations.ru . [Подробнее о правилах использования материалов сайта](#)>>

Кевин: У меня есть все.

Кевину 16 лет и он уже 5 лет проживает по собственному желанию в детском приюте.

Берт Хеллинггер. Расстановка для мальчика из детского дома

Автор: Administrator

01.08.2010 14:41 - Обновлено 23.09.2010 05:11

Причины смерти его матери не вполне ясны. Его отец - чернокожий музыкант. По своим жизненным обстоятельствам он не может взять на себя воспитание сына.

Хеллинггер - Кевину, который сидит рядом с ним: «Закрой глаза».

Через некоторое время Кевин открывает глаза и улыбается Хеллинггеру.

Х - К: Закрой глаза еще раз. Что-то в тебе пришло в движение. Позволь этому проявиться так, как оно того хочет. У тебя сколько угодно времени.

Хеллинггер бережно берет его за руку. Затем он слегка наклоняет голову Кевина вперед, продолжая при этом держать его за руку. Через несколько секунд он притягивает его к себе и обнимает его одной рукой. Кевин тоже обнимает Хеллинггера одной рукой и прижимается к нему.

Хеллинггер просит заместительницу матери Кевина встать перед ним, в то время как тот держит глаза закрытыми.

Хеллинггер через некоторое время, когда Кевин слегка отстраняется от него: Это твоя мама. Взгляни на нее.

Кевин долго смотрит на нее. Затем он встает и улыбается ей. Мать очень тронута (растрогана). Через несколько секунд Хеллинггер просит ее отступить немного назад.

Х-К: Скажи ей «Мама, у меня есть все»

К: Мама, у меня есть все.

Х: Смотри при этом на нее. «Мама, у меня есть все»

К: Мама, у меня есть все.

Х: Я извлеку из этого пользу.

К: Я извлеку из этого пользу.

Х: Тебе не нужно беспокоиться

К: Тебе не нужно беспокоиться

Х: Теперь ты можешь покоиться с миром.

К: Теперь ты можешь покоиться с миром.

Кевин очень взволнован (растроган). Он кладет свою голову на грудь Хеллингеру и плачет.

Хеллингер, спустя какое-то время: Скажи ей «я очень скучаю по тебе»

К: Я очень скучаю по тебе.

Берт Хеллингер. Расстановка для мальчика из детского дома

Автор: Administrator

01.08.2010 14:41 - Обновлено 23.09.2010 05:11

X: Но во мне ты все еще живешь.

K: Но во мне ты все еще живешь.

X: *Смотри при этом на нее. Через некоторое время : «Я буду отдавать дальше то, что ты подарила мне»*

K: Я буду отдавать дальше то, что ты подарила мне.

X: С любовью

K: С любовью

Кевин кивает. Хеллингер выбирает заместителя для отца Кевина и ставит его рядом с матерью. Кевин долго смотрит на него.

X: Это твой отец. Скажи ему: я навсегда отказываюсь от тебя.

Кевин долго ждет, не говоря ничего.

X: У меня все есть. Теперь я навсегда отказываюсь от тебя.

K: У меня есть все. Я отказываюсь от всего.

Берт Хеллингер. Расстановка для мальчика из детского дома

Автор: Administrator

01.08.2010 14:41 - Обновлено 23.09.2010 05:11

Х: Нет, скажи: Я навсегда отказываюсь от тебя.

К: Я навсегда отказываюсь от тебя.

Х: И все таки у меня есть все.

К: И все таки у меня есть все.

Х: Другие помогли мне вместо тебя.

К: Другие помогли мне вместо тебя.

Х: Теперь у меня хватит сил.

К: Теперь у меня хватит сил.

Кевин долго смотрит на него (заместителя отца)

Х: Скажи ему: «Спасибо, что дал мне жизнь».

К: Спасибо, что дал мне жизнь.

Х: Скажи это немного дружелюбнее.

К: (смеется) Спасибо, что дал мне жизнь.

Х: Я с ней справлюсь (Она у меня получится)

К: Я с ней справлюсь.

Х: Тебе больше не нужно беспокоиться

К: Тебе больше не нужно беспокоиться.

Х: И все таки я навсегда отказываюсь от тебя.

К: И все таки я навсегда отказываюсь от тебя.

Х: Теперь займи свое место как тот, у кого хватает сил.

Кевин расправляет плечи и садиться прямо.

Х: Да, вот так. Выпрямившись внутренне, точно, так оно и есть.

Кевин продолжает пристально смотреть на своих родителей.

Берт Хеллингер. Расстановка для мальчика из детского дома

Автор: Administrator

01.08.2010 14:41 - Обновлено 23.09.2010 05:11

Хеллингер: В Библии поведана одна история. Некий человек обладал пятью талантами и не использовал с толком ни один из них. Другой обладал лишь одним талантом. И он превзошел всех остальных, так как использовал свой талант с пользой.

Кевин кивает.

Х: Я расскажу тебе еще одну историю. Один человек ехал в поезде, в спальном вагоне. Он лежал на нижней полке, а над ним, на верхней полке лежал другой человек, который все время произносил вслух в пространство перед собой: Я так хочу есть! Я так хочу есть!

Тогда тот, что был снизу, встал и принес ему кое-какой еды. Через некоторое время верхний начал снова говорить вслух в пространство перед собой. Он говорил: Я так хотел есть! Я так хотел есть!

Кевин смеется. Он и Хеллингер смеются, глядя друг на друга.

Х: Окей?

К: Это хорошо.

Х: Тогда, пожалуй, хватит. *К заместителям:* Спасибо вам.

Послесловие:

Когда Кевин пришел вечером в приют, он обнаружил там замечательную почтовую открытку от своего отца, адресованную ему и группе. В ней было написано, что он (отец) попробует приехать к рождественскому празднику, чему он заранее очень радуется и

Берт Хеллингер. Расстановка для мальчика из детского дома

Автор: Administrator

01.08.2010 14:41 - Обновлено 23.09.2010 05:11

желает Кевину и всей группе всего наилучшего. Еще он благодарил воспитателей за их работу.